Rentubroyting

Við gildi frá 01. juli 2000, hækkar Føroya Sparikassi rentustigini. Orsøkin til hækkingina er, at danski Tjóðbankin hækkaði rentuna tann 9. juli 2000.

Eftir hækkingina verða høvuðsrentustigini hesi:

Innlán		% p.a.
Vanlig konto:		0,25
3. mðr. uppsøgn:		
- saldo	0 - 100.000	3,25
- saldo	100.000 - 300.000	3,75
- saldo	300.000 - 1.000.000	4,25
- saldo	yvir 1.000.000	4,50
Ábyrgdarakonto:		
- saldo	0 - 100.000	3,75
- saldo	100.000 - 300.000	4,25
- saldo	300.000 - 1.000.000	4,50
- saldo	yvir 1.000.000	4,75
12. mðr. uppsøgn:		
- saldo	0 - 100.000	3,50
- saldo	100.000 - 300.000	4,00
- saldo	300.000 - 1.000.000	4,50
- saldo	yvir 1.000.000	4,75
Bassakonto:		4,75
PlussKort konto:		3,25
PlussSpar konto:		4,25 + 0,5
Bústaðarkonto:		3,75
(+3,0% frá Føroya Landsstýri)		
Luta- og kapitaleftirløn:		5,50
Útlán		
Sethús, 1. veðr.-seriulán:		6,50
Sethús, 1. veðr.-annuitet:		6,50
Sethús, 2. veðr.-seriulán:		8,25
Sethús, 2. veðr.-annuitet:		8,50
Billán:		
- útgjald 50%		7,50
- útgjald 40%		8,50
- útgjald 30%		9,75

Postboks 34
F0-110 Tórshavn
Tlf. 314800 • Fax 348400
FØROYA SPARIKASSI

UMBERING
frá Havnar Sjúkrakassa

Til teir limir, sum hava stovnað gjaldingarloyvir í peningastovnunum:
Vegna tekniskar trupulleikar hjá Sjúkrakassanum, er peningur fyri limagjald ikki farin av kontoini hjá einum parti av limunum.
Brekið verður rættað innan 17. juli 2000.

Vit biðja limirnar um umbering fyri ampan av hesum.

Havnar Sjúkrakassi

Lýsið í sosialinum

Nýggjar TANNPROTESUR

Broytingar og umvælingar av gomlum protesum

Kliniskur tannteknikari
BERGUR Á REYNATRØÐ
Børkuvegur, 620 Runavík
Tlf. 448480
Opið er mánadag-fríggjadag frá kl. 9-16

bobcat -maskinurnar sum halda!

- Gravmaskinur –nógv model
- Lessarar við óteljandi møguleikum!

Vælegnaðar til byggivirkir, entrepenørar, bøndir, jarðarbrúk o.a.

Keyp góðsku – keyp Bob Cat!

Kaj Andreasen & Co
Sandvíkarhjalli - Tel. 315600 - Fax 318008

Sosialurin - 311820

VINNUHÚSIÐ
House of Industry

Avloysari til skrivstovustarv

Føroya Arbeiðsgevarafelag søkir eftir einum fólki til skrivstovuna sum avloysari fyri skrivstovufólk í farloyvi.

Arbeiðið fevnir um skrivstovuhald, skrivararbeiði, avgreiðslu og samskifti við limir og viðskiftafólk.

Tað er ein fyrimunur um tú:
- hevur hóskandi útbúgving og arbeiðsroyndir
- dugir at arbeiða sjálvstøðugt og hevur góð samstarvsevnir
- dugir væl at samskifta á føroyskum
- hevur telduførleika á brúkarastøði (Windows Office forrit)

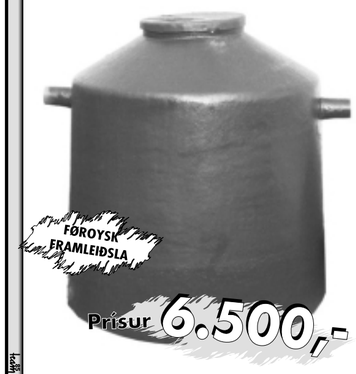
Løn eftir avtalu. Starvssetanin byrjar umleið hálvan august 2000 og varir væntandi til 31. desember 2000.

Skrivlig umsókn, merkt »Skrivstovustarv«, eigur at vera okkum í hendi í seinasta lagi 14. juli 2000. Ynskir tú at vita meira, ert tú vælkomin at ringja til Jan Mortensen ella Bjørgfríð Ludvig á tlf. 311864.

Føroya Arbeiðsgevarafelag
Vinnuhúsið, Postsmoga 179
110 Tórshavn

Føroya Arbeiðsgevarafelag stendur fyri felags skrivstovuni hjá 11 vinnufeløgum, og í løtuni starvast 5 fólk í umsitingini.
Feløgini í Vinnuhúsinum arbeiða fyri at tryggja føroysku vinnuni best møguligu kor. Hetta verður gjørt m.a. við miðvísum arbeiði og politiskari ávirkan. Feløgini taka sær av sáttmálum á privata arbeiðsmarknaðinum, veita limunum kunning og ráðgeving og skipa fyri vinnumennandi tiltøkum.

GÓÐKENDUR
ROTTANGI
úr glasfipuri



FØROYSK FRAMLEIÐSLA
Prisur 6.500,-

Sosialurin - 311820

ALUMINIUM & PLASTVIRKIÐ P/F
www.plastvirki.fo

Umsiting:
Tel 31 87 96
Fax 31 87 46
Í Svanga 23
Postboks 199
FO-110 Tórshavn
e-mail: plastvirki@plastvirki.fo
Verkstaður:
Norðagøta

Frítíðarheimið í Skrivaragøtu søkir pedagog

at arbeiða 40 tímar um vikuna, frá 1. aug. ella eftir nærri avtalu. Talan er um skiftandi arbeiðstíðir og í vikuskiftum.

Setanar- og lønarviðurskifti sambært sáttmála millum Fíggjarmálastýrið og Føroya Pedagogfelag.

Frítíðarheimið er ein døgnstovnur, har børn, ung, vaksin og eldri menningartarnað koma til umlætting í styttri ella longri tíðarskeið. Talan er um bæði skipaða umlætting, har teir ávísu bólkarnir eru til umlætting hvør sær og um vanliga umlætting, har fleiri aldursbólkar eru umboðaðir samstundis. Pláss er fyri 5 fólkum í senn.

Endamálið við arbeiðinum er m.a. at skapa tryggar karmar hjá brúkarunum og at seta í gongd og skipa fyri virksemi, sum hevur áhuga fyri teir einstøku bólkarnar/brúkararnar. Umráðandi er, at tann, sum verður settur, kann arbeiða sjálvstøðugt og hevur góð innlivilsis- og samstarvsevni.

Nærri fæst at vita um starvið við at venda sær til Ingun Mohr Jacobsen, leiðara, ella Jónu Johansen, varaleiðara, tlf. 313353, millum kl. 8 og 16.

Umsóknarfreistin er 11. juli, og umsóknirnar skulu stílast til:

Stýrið fyri Frítíðarheimið
Skrivaragøta 5 · 100 Tórshavn

Skráseting Føroya hevur í dag skrásett ni›anfyri standandi partafelag:

Skrásetingar-nr. P/F 3029

Navn: P/F Prentmi›stø›in
Adressa: Smyrilsvegur 13, 100 Tórshavn

Kommuna: Tórshavnar Kommuna
Stovningardato: 26.06.2000
Vi›tøkudato: 26.06.2000
Kapitalur: Kr. 1.000.000,00
Inngjaldingarháttur: : Kontant kr. 1.000.000,00 til kurs 100.
Stovnarar: P/F Dimmalætting, Smyrilsvegur 13, 100 Tórshavn og Sp/f Húsi›, Argjavegur 26, 160 Argir.
Nevnd: Hjalgrim Samuelsen, Lítlutrø› 3, 100 Tórshavn (forma›ur), Benny Samuelsen, Magnus Heinasonargøta 8, 100 Tórshavn, Ey›un Hilduberg, Hanusargøta 1, 100 Tórshavn, Jonhard Hammer, Su›urrás 10, 100 Tórshavn og Eirikur Lindenskov, Gongin 8, 100 Tórshavn.
Stjórn: Ey›un Húsgar›, Tildugøta 3, 100 Tórshavn.
Tekningarreglur: Felagi› ver›ur tekna› av stjóranum, av nevndarformanninum saman vi› einum nevndarlimi ella av allari nevndini í felag.
Grannsko›ari: : Sp/f KPMG, statsaut. revisorar, Staravegur 17, 100 Tórshavn.
Roknskaparár: 01.01. - 31.12
Fyrsta roknskaparár: 26.06.2000 - 31.12.2000
Endamál: Endamál felagsins er at gera bla›rotatiónsprent, keyp, søla og anna› virksemi í hesum sambandi.

Skráseting Føroya tann 28. juni 2000

Kristin Balle

Vit bjóða breitt úrval av inventar til:

- Goymslur
- Arkiv
- Vørubilar
- Arbeiðsrúm

Sosialurin - 311820

Tosið við okkum!
Kaj Andreasen & Co
Sandvíkarhjalli
Tel. 315600 - Fax 318008

Skráseting Føroya hevur í dag skrásett ni›anfyri standandi smápartafelag:

Skrásetingar-nr. Sp/f 3035

Navn: Sp/f 28. juni 2000
Adressa: 520 Leirvík

Kommuna: Leirvíkar Kommuna
Stovningardato: 28.06.2000
Vi›tøkudato: 28.06.2000
Kapitalur: Kr. 80.000,00
Inngjaldingarháttur: : Kontant kr. 80.000,00 til kurs 100.
Stovnari: Tummas Osmundarson Justinussen, J.C. Svabosgøta 48, 100 Tórshavn.
Stjórn: Tummas Osmundarson Justinussen, J.C. Svabosgøta 48, 100 Tórshavn.
Tekningarreglur: Felagi› ver›ur tekna› av einum stjóra.
Grannsko›ari: : Sp/f KPMG, statsaut. revisor, Staravegur 17, 100 Tórshavn.
Roknskaparár: 01.01. - 31.12
Fyrsta roknskaparár: 28.06.2000 - 31.12.2000
Endamál: Endamál felagsins er at eiga partapening í ø›rum feløgum, handil og anna› starv í hesum sambandi.

Skráseting Føroya tann 28. juni 2000

Kristin Balle

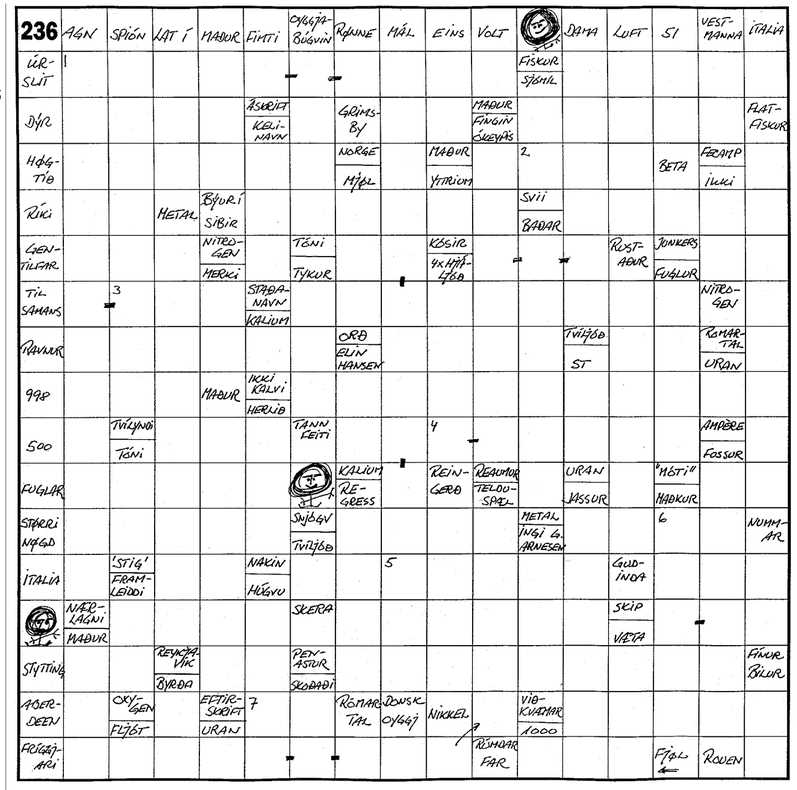
Skráseting Føroya hevur í dag skrásett ni›anfyri standandi frábo›an:

Skrásetingar-nr. P/F 92, **P/F Vestmanna Fiskavirki, 350 Vestmanna.**

Vi›tøkur broyttar: 06.06.2000.
Kapitalur: Hækking vi› kr. 500.000,00 til kr. 1.000.000,00
Inngjaldingarháttur: Kontant kr. 500.000,00 til kurs 100.
Nevnd:
Farin úr nevndini: Henry Gerhardt Kristoffersen, 350 Vestmanna (forma›ur), Ole Hans Jacobsen, 350 Vestmanna og Daniel Kartin Jacob Petersen, 350 Vestmanna.
Innkomin í nevndina sum forma›ur: Tummas Christopersen, 350 Vestmanna.

Skráseting Føroya tann 28. juni 2000

Kristin Balle



KROSSORÐAGÁTA

Vinnari: Hjalti Næs í Nesi 850 Hvalba

Loysnin frá seinastu viku
Loysunarorðið: SEKTERISMA

S	U	M	M	A	R	T	Ø	N	A	R		E	T	U	R		
M	S		A	N	J	A		Ó	L	A	S	T	Ø	V	A		
Y	A	M	A	H	A		P	L		K		O	L	A	V		
R		I	S	O	S	T	A	S	I		U	N			K	N	
I	L	L		L	A		R	O		E			F			A	
L		L		T	N	D		Y	N	G	D			D	A	B	
235	L	I	V			O	R	I	N	O	C	O			G	Ø	
C	E	M	E	N	T		A	N		N		O	V	A	L		
L	I	E	G	E		F	U	G	O	A	R		O			U	
A	T	T		I	T		L	U	I		O	K	K	U	M		
Y	A	R	A		Ú	T		R	K		A	R	A	N			
M		A	K	U		A	B		K	E	R	A	L	D			
O	R	R	U	S	T	U	R	N	A	R		F	I	R	M		
R	E			K	O	N	A		N	I		T		A	A		
E	I	G	E	R	S	U	N	D		K			O	S	T		
	N	A	S	A		S	T	O	V	A		A	N	T	I		

Hvønn fríggjadag

er krossorðagáta í blaðnum. Drigið verður millum røttu innsendu loysnirnar. Vinningurin er ein bók frá Bókadeild Føroya Lærarafelags ella Føroya Skúlabókagrunni. (Krossa av á listanum høgrumegin, hvørja tú best kundi hugsað tær).

Fyri at verða við í dráttinum um vinningin, má loysunarorðið vera okkum í hendi *í seinasta lagi hósdagin*. Vinnarin verður saman við loystu gátuni kunngjørdur í blaðnum næsta fríggjadagin.

Sendið loysunarorðið til: **Sosialurin, Box 76, 110 Tórshavn** – og viðmerkið **»Krossorðagáta nr. ...«** á bjálvan.

236

Loysunarorðið: .....
Navn: .....
Bústaður: .....
Bygd/býur: .....

Lesið føroyskt – hugsið føroyskt!

Frá BÓKADEILD FØROYA LÆRARAFELAGS:

- ❑ **Úti á leysum oyggjum** - *Marianna Debes Dahl*
- ❑ **Matur í myndum** - *Sigrid Dalsgaard/ Beinta Johannesen*
- ❑ **Í skýmingini** - *Sofía Petersen/Elinborg Lützen*
- ❑ **Meistarin og teir fýra skrivararnir** - *Ulf Nilsson/Kalr N. Hansen týddi*

Frá FØROYA SKÚLABÓKAGRUNNI:

- ❑ **Grønur var dalurin** - *Richard Llewellyn/ Knút Olsen týddi*
- ❑ **Tit bygdu hetta land - Arbeiðsmarknaðurin** - *Jákup Pauli Strøm*
- ❑ **Føroya jarðfrøði** - *Jóannes Rasmussen*
- ❑ **Frumsagnir** - *Neil Philip/Amy Tausen týddi*
- ❑ **Mállæra** - *Paulivar Andreasen/Árni Dahl*

Bøkur og annað tilfar – bæði innan og uttan skúlagátt